

ningerne i traktatens artikel 9 og 10, kan forædles uden betaling af told, afgifter med samme virkning og importafgifter, når varerne helt eller delvis skal udføres fra Fællesskabets toldområde som forædlingsprodukter (stk. 3).

2. Den aktive forædlingsordning finder i henhold til dette direktiv anvendelse på varer af enhver beskaffenhed og enhver oprindelse.

3. Forædlingsprodukter er alle varer, der opstår ved en eller flere af følgende forædlingsprocesser:

- a) bearbejdning af varer, herunder montage, sammensætning og tilpasning til andre varer,
- b) forarbejdning af varer,
- c) reparation af varer, herunder deres istandsættelse og regulering,
- d) anvendelse af varer, såsom katalysatorer, acceleratorer eller retardere i forbindelse med kemiske reaktioner, der skal lette fremstillingen af produkter, og som herved helt eller delvis forbruges og ikke indgår i disse produkter. Anvendelse af energikilder, smøremidler, redskaber og værktøj omfattes ikke af dette afsnit.

4. I stk. 3, litra d) anses fuldstændig eller delvis forbrug af varerne som udførsel af forædlingsprodukter i det omfang, de opståede produkter udføres.

Artikel 3

1. Fritagelse for told, afgifter med samme virkning og importafgifter indrømmes ved en af følgende procedurer:

- a) varerne ekspederes efter en toldprocedure, ved hvilken der ikke opkræves told, afgifter med samme virkning og importafgifter, så længe varerne må blive inden for Fællesskabets toldområde;
- b) tolden, afgifterne med samme virkning og importafgifterne for de indførte varer deponeres og tilbagebetales ved de opståede forædlingsprodukters udførsel fra Fællesskabets toldområde.

2. Valget af procedure tilkommer myndighederne i den medlemsstat, på hvis område forædlingsprocesserne skal foretages. Disse myndigheder benævnes i det følgende »kompetente myndigheder«.

3. I det i stk. 1, litra a) omhandlede tilfælde kan de kompetente myndigheder kræve en sik-

kerhed, hvis art og størrelse disse myndigheder bestemmer.

Artikel 4

1. Bevilling til aktiv forædling meddeles kun fysiske eller juridiske personer, der er hjemmehørende i Fællesskabet.

2. De kompetente myndigheder meddeler bevilling til forædling efter ansøgning enten uden videre på grundlag af almindeligt gældende bestemmelser eller ved stående bevillinger eller ved bevillinger i det enkelte tilfælde.

3. Der meddeles ikke bevilling til forædling, når de indførte varers identitet med forædlingsprodukterne ikke kan konstateres eller de i artikel 24 fastsatte betingelser ikke kan anses for at være opfyldt.

Artikel 5

1. De kompetente myndigheder kan meddele bevilling i alle tilfælde, hvor den aktive forædling bidrager til at tilvejebringe de mest gunstige forudsætninger for udførelsen af de forædlede varer, uden at væsentlige interesser for producenterne i Fællesskabet lider skade.

2. Som bidrag til tilvejebringelse af de gunstigste forudsætninger for udførelsen, uden at væsentlige interesser for producenter i Fællesskabet lider skade, anses processer, der gennemføres i forbindelse med aktiv forædling, som omfatter:

- a) varer, der forædles i forbindelse med en lønforædlingskontrakt med en i et tredjeland hjemmehørende person,
- b) varer, der ikke er til rådighed inden for Fællesskabet, enten fordi de ikke produceres der eller ikke produceres der i tilstrækkelig mængde, eller fordi de inden for Fællesskabet hjemmehørende leverandører ikke kan stille sådanne varer til rådighed for forædleren inden for en rimelig frist,
- c) varer, hvis anvendelse er nødvendig for overholdelse af bestemmelser om beskyttelse af erhvervs-mæssig og kommerciel ejendom, eller
- d) varer, hvis anvendelse er nødvendig, fordi de varer, der er til rådighed i Fællesskabet, ikke kan anvendes, idet de – særlig under hensyn til kravene fra køberen af forædlingsprodukterne – ikke har de ønskede egenskaber.